

V Bruseli 8. októbra 2025
(OR. en)

13738/25
ADD 1

ENV 983
AGRI 478

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Európska komisia
Dátum doručenia:	8. októbra 2025
Komu:	Generálny sekretariát Rady
Č. dok. Kom.:	D109481/01 - Annex
Predmet:	PRÍLOHA k smernici Komisie, ktorou sa mení smernica Rady 91/676/EHS, pokiaľ ide o používanie určitých hnojivých materiálov z maštalného hnoja

Delegáciám v prílohe zasielame dokument D109481/01 - Annex.

Príloha: D109481/01 - Annex - Annex



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli XXX
D109481/01
[...] (2025) XXX draft

ANNEX

PRÍLOHA

k

smernici Komisie,

ktorou sa mení smernica Rady 91/676/EHS, pokiaľ ide o používanie určitých hnojivých
materiálov z maštalného hnoja

PRÍLOHA

V prílohe III k smernici 91/676/EHS sa v bode 2 druhom pododseku dopĺňa toto písmeno c):

„c) členské štáty môžu povoliť používanie určitých hnojívých materiálov z maštaľného hnoja, ktoré boli spracované, v množstve presahujúcom 170 kg dusíka na hektár ročne, ako sa stanovuje v tomto pododseku, a to až do osobitného dodatočného limitu 80 kg dusíka na hektár ročne, ak sú splnené všetky tieto podmienky:

i) zložka maštaľného hnoja v hnojivom materiáli prešla procesom spracovania, ktorý zvyšuje koncentráciu dusíka v minerálnej forme, močovínového dusíka alebo kryštalicky viazaného dusíka, vyjadrenú ako hmotnostné percento celkového dusíka v porovnaní so vstupom do procesu spracovania, výsledkom čoho je:

1. amónna soľ, ktorá pochádza z procesu čistenia plynov alebo z procesu riadenia emisií určeného na odstraňovanie amoniaku z odplynov;
2. minerálny koncentrát získaný reverznou osmózou;
3. fosfátová soľ bohatá na dusík (struvit), vyzrážaná z maštaľného hnoja;

ii) hnojivé materiály majú konzistentnú kvalitu vo všetkých šaržiach a pomer minerálneho dusíka k celkovému dusíku najmenej 90 % alebo pomer organicky viazaného uhlíka k celkovému dusíku najviac 3, pričom v oboch prípadoch sa uplatňuje korekcia vzhľadom na akýkoľvek dusík získaný z komponentných materiálov, ktoré nepochádzajú z hnoja a obsahujú viac ako 3 % dusíka v sušine;

iii) hnojivé materiály nepresahujú tieto horné limity:

- meď (Cu): 300 mg kg⁻¹ sušiny,
- zinok (Zn): 800 mg kg⁻¹ sušiny;

iv) patogény v hnojivých materiáloch obsahujúcich viac ako 1 % organického uhlíka nepresahujú tieto horné limity:

Mikroorganizmy, ktoré sa majú testovať	Plány odberu vzoriek			Limit
	n	c	m	M
<i>Salmonella</i> spp.	5	0	0	neprítomnosť v 25 g alebo 25 ml
<i>Escherichia coli</i> alebo <i>enterococci</i>	5	5	0	1 000 v 1 g alebo 1 ml

Kde:

n = počet vzoriek, ktoré majú byť testované,

c = počet vzoriek, v ktorých počet baktérií vyjadrený v jednotkách tvoriacich kolóniu (JTK) je medzi m a M,

m = prahová hodnota pre počet baktérií vyjadrený v JTK, ktorá sa považuje za uspokojivú,

M = maximálna hodnota počtu baktérií vyjadreného v JTK;

v) členské štáty zavedú prísne normy kvality s cieľom zabezpečiť konzistentný obsah živín v hnojivých materiáloch vo všetkých výrobných šaržiach v súlade s kritériami stanovenými v bode ii);

vi) členské štáty zabezpečia, aby bola k hnojivému materiálu priložená dokumentácia s informáciami o obsahu dusíka (N) a fosfátov (P_2O_5), ak koncentrácia ktoréhokoľvek z týchto prvkov presahuje 1 % sušiny, a to s maximálnou odchýlkou 25 % od deklarovanej hodnoty;

vii) členské štáty zabezpečia, aby sa v dôsledku uplatňovania tohto písmena nezvýšili stavy hospodárskych zvierat a produkcia hnoja i) na vnútroštátnej úrovni, ak obsah dusíka v celkovej ročnej vnútroštátnej produkcii hnoja na hektár využívanej poľnohospodárskej plochy (VPP) presahuje 75 % limitu 170 kg dusíka na hektár stanoveného v tomto pododseku, a ii) na úrovni územných jednotiek NUTS 2, v ktorých bolo udelené povolenie, ak obsah dusíka v celkovej ročnej produkcii hnoja na hektár VPP v týchto územných jednotkách presahuje 75 % limitu 170 kg dusíka na hektár stanoveného v tomto pododseku;

viii) členské štáty sprísnia obmedzenia aplikácie hnojív na pôdu (miery hnojenia) stanovené v bode 1 ods. 3 tejto prílohy s cieľom zohľadniť zvýšené riziko uvoľnenia dusíka do vody a vzduchu vyplývajúce z používania hnojivých materiálov, ktoré spĺňajú podmienky stanovené v podbodoch i) až iv) tohto písmena, pričom v prípade takýchto materiálov uplatňujú koeficient rovnocennosti minerálnych hnojív 1. Členské štáty v čo najväčšej miere zabezpečia udržiavanie živého rastlinného porastu alebo rovnocenné opatrenia na pôde, na ktorú sa aplikujú hnojivé materiály spĺňajúce podmienky uvedené v podbodoch i) až iv) tohto písmena. Členské štáty zabezpečia, aby sa pri aplikácii hnojivých materiálov, ktoré spĺňajú podmienky uvedené v podbodoch i) až iv) tohto písmena, na pôdu prijali v prípade potreby vhodné preventívne opatrenia na zabránenie uvoľneniu amoniaku z poľnohospodárskej pôdy, ako je najmä injektáž, okamžité zapracovanie povrchovo aplikovaných materiálov alebo rovnocenné opatrenia;

ix) členské štáty prijmú opatrenia na zabezpečenie toho, aby sa v čo najväčšej možnej miere predchádzalo emisiám vrátane emisií do ovzdušia, ktoré vznikajú pri skladovaní hnojivých materiálov spĺňajúcich podmienky uvedené v podbodoch i) až iv), a to vymedzením vhodných podmienok skladovania a požiadaviek na skladovanie takýchto materiálov;

x) členské štáty prijmú všetky potrebné opatrenia na zabezpečenie toho, aby používanie hnojivých materiálov, ktoré spĺňajú podmienky stanovené v podbodoch i) až iv) tohto písmena, neohrozilo dosiahnutie cieľov tejto smernice, smernice Rady 92/43/EHS¹ a smerníc Európskeho parlamentu a Rady 2000/60/ES², 2016/2284³, 2020/2184⁴ a

¹ Smernica Rady 92/43/EHS z 21. mája 1992 o ochrane prirodzených biotopov a voľne žijúcich živočíchov a rastlín (Ú. v. ES L 206, 22.7.1992, s. 7, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj>).

² Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2000/60/ES z 23. októbra 2000, ktorou sa stanovuje rámec pôsobnosti pre opatrenia Spoločenstva v oblasti vodného hospodárstva (Ú. v. ES L 327, 22.12.2000, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2000/60/oj>).

³ Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/2284 zo 14. decembra 2016 o znížení národných emisií určitých látok znečisťujúcich ovzdušie, ktorou sa mení smernica 2003/35/ES a zrušuje smernica 2001/81/ES (Ú. v. EÚ L 344, 17.12.2016, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2016/2284/oj>).

⁴ Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/2184 zo 16. decembra 2020 o kvalite vody určenej na ľudskú spotrebu (Ú. v. EÚ L 435, 23.12.2020, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2020/2184/oj>).

2008/50/ES⁵ v rozsahu, v akom sa opatrenia tohto akčného programu týkajú uvedených smerníc. Členské štáty prijímú opatrenia na zabránenie nepriaznivým vplyvom v lokalitách sústavy Natura 2000 a v ich okolí, ako aj v blízkosti miest odberu pitnej vody v súlade so smernicou Rady 92/43/EHS a smernicou 2020/2184.

Ak členské štáty uplatňujú toto písmeno druhého pododseku, oznámia to Komisii. Okrem toho v rámci správy uvedenej v článku 10 podávajú správu o jeho uplatňovaní vrátane ročných údajov o množstve vyprodukovaných materiálov spĺňajúcich podmienky stanovené v podbodoch i) až iv) tohto písmena a o hustote chovu hospodárskych zvierat a produkcii hnoja na vnútroštátnej úrovni a na úrovni územných jednotiek NUTS 2 stanovených v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1059/2003⁶.“

⁵ Smernica EÚ o kvalite okolitého ovzdušia zmenená v roku 2024. Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/50/ES z 21. mája 2008 o kvalite okolitého ovzdušia a čistejšom ovzduší v Európe (Ú. v. EÚ L 152, 11.6.2008, s. 1 – 44).

⁶ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1059/2003 z 26. mája 2003 o zostavení spoločnej nomenklatúry územných jednotiek pre štatistické účely (NUTS) (Ú. v. EÚ L 154, 21.6.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/1059/oj>).